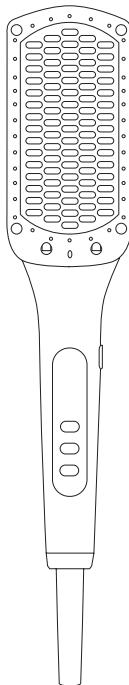
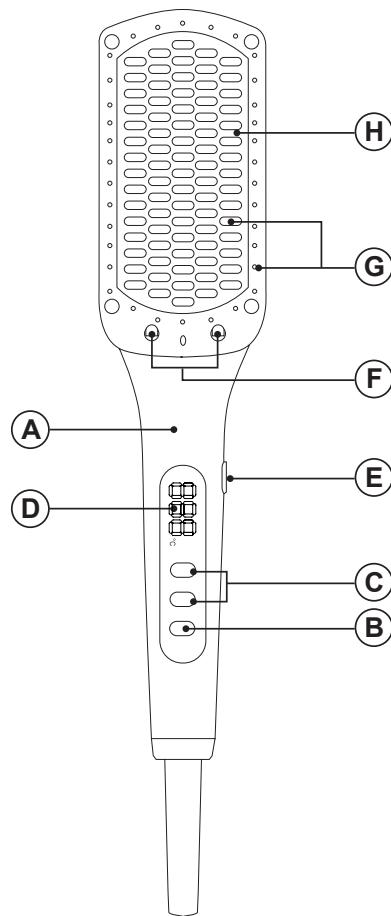


EXPERT ION BRUSH



ES. Instrucciones de uso
EN. Instructions for use
FR. Mode d'emploi
PT. Instruções de uso
IT. Istruzioni per l'uso
CA. Instruccions d'ús
DE. Gebrauchsanleitun
NL. Gebruiksaanwijzing
RO. Instructiuni de utilizare
PL. Instrukcja obsługi

BG. Инструкция заупотреба
EL. Οδηγίες χρήσης
RU. Инструкция по применению
DA. Brugsanvisning
NO. Instruksjoner for bruk
SV. Användningsinstruktioner
FI. Käyttöohjeet
TR. Kullanım için talimatlar
HE. הוראות לשימוש
AR. تعليمات الاستخدام



**CEPILLO ALISADOR
EXPERT ION BRUSH****DESCRIPCIÓN**

- A Cuerpo
- B Botón de encendido/apagado
- C Selector de temperatura
- D Visualización de temperatura
- E Botón "SAFE ACTIVE"
- F Luces piloto
- G Puas duras
- H Placa calefactora de cerámica

UTILIZACIÓN Y MANTENIMIENTO

- Extienda completamente el cable de alimentación del aparato antes de cada uso.
- No use el aparato sobre los cabellos mojados.
- No use el aparato si su dispositivo de puesta en marcha/paro no funciona.
- Si utiliza el aparato en un baño o lugar similar, desenchufe el aparato de la red eléctrica cuando no esté en uso, aunque sea por un corto tiempo, ya que la proximidad al agua implica un riesgo, incluso si el aparato está desconectado.
- Desenchufe el aparato de la red cuando no se use y antes de realizar cualquier operación de limpieza, ajuste, carga o cambio de accesorios.
- Guarde este aparato fuera del alcance de los niños y/o personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento.
- No guarde el aparato si todavía está caliente.
- No deje nunca el aparato conectado y sin vigilancia. Además, ahorrará energía y prolongará la vida del aparato.
- No deje el aparato en marcha reposando encima de una superficie.
- No use el aparato para secar mascotas o animales.
- No use el aparato para secar prendas textiles de ningún tipo.

INTRUCCIONES DE USO**ANTES DE USAR**

- Asegúrese de que ha retirado todo el material de embalaje del producto.
- Lea atentamente el folleto "Consejos y advertencias de seguridad" antes de utilizar el aparato por primera vez.
- Algunas partes del aparato han sido ligeramente engrasadas. En consecuencia, al poner en marcha el aparato por primera vez puede desprender un ligero humo. Al cabo de poco tiempo este humo cesará.

USO

- Extienda completamente el cable de alimentación antes de enchufarlo.
- Enchufe el aparato a la red eléctrica.
- La pantalla mostrará "OFF", indicando que el aparato está en espera.
- Encienda el aparato presionando el botón Encendido/Apagado (B) durante 3 segundos.
- Seleccione la temperatura deseada con los botones selectores de temperatura (D). La temperatura puede ajustarse en 6 niveles, entre 130 °C - 230 °C.
- Deje calentar unos minutos. La pantalla de temperatura (D) mostrará el aumento o disminución de la temperatura hasta alcanzar la temperatura seleccionada.
- Durante el uso del aparato, las luces piloto (F) se encenderán indicando que las resistencias están funcionando como medida de seguridad. Puede encender o apagar la luz piloto presionando el botón "SAFE ACTIVE" (E) durante 3 segundos.

FUNCIÓN IONIZADOR

- El aparato puede generar iones negativos.
- Al poner el aparato en marcha, éste automáticamente activa la generación de iones negativos.
- Los iones negativos son útiles para eliminar la electricidad estática reduciendo el encrespado del cabello.

FUNCIÓN DE MEMORIA

- El aparato recuerda el último ajuste de temperatura.
- Una vez que el aparato esté en funcionamiento, la temperatura por defecto será la última temperatura seleccionada.

FUNCIÓN DE ESPERA

- Para ahorrar energía, el dispositivo entra en modo de espera después de 60 minutos si el usuario no lo utiliza. La pantalla mostrará "OFF".

- Para volver al funcionamiento normal simplemente presione el botón de Encendido/Apagado (B) del aparato durante 3 segundos.

UNA VEZ FINALIZADO EL USO DEL APARATO

- Apague el aparato presionando el botón Encendido/Apagado (B) durante 3 segundos.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Deje enfriar.

LIMPIEZA

- Desenchufe el aparato de la red y déjelo enfriar antes de iniciar cualquier operación de limpieza.
- Limpie el aparato con un paño húmedo impregnado con unas gotas de detergente y secarlo después.
- No utilice disolventes, ni productos con un factor pH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos, para la limpieza del aparato.
- No sumerja el aparato en agua u otro líquido, ni lo ponga bajo el grifo.
- Si el aparato no se mantiene en buen estado de limpieza, su superficie puede degradarse y afectar de forma inexorable la duración de la vida del aparato y conducir a una situación peligrosa.

**HAIR STRAIGHTENER BRUSH
EXPERT ION BRUSH****DESCRIPTION**

- A Body
- B ON/OFF button
- C Temperature selector buttons
- D Temperature display
- E "SAFE ACTIVE" button
- F Pilot lights
- G Stiff bristles
- H Ceramic heating plate

USE AND CARE

- Fully extend the appliance's supply cord before each use.
- Do not use the appliance on wet hair.
- Do not use the appliance if the on/off button does not work.
- If you use the appliance in a bathroom or similar place, unplug the appliance from the mains when it is not in use, even if it is only for a short while, as proximity to water involves a risk, even if the appliance is disconnected.
- Disconnect the appliance from the mains when not in use and before undertaking any cleaning task.
- Store this appliance out of reach of children and/or persons with physical, sensory or reduced mental or lack of experience and knowledge.
- Do not store the appliance if it is still hot.
- Never leave the appliance connected and unattended if is not in use. This saves energy and prolongs the life of the appliance.
- Never rest the appliance into a surface while in use.
- Do not use the appliance with pets or animals.
- Do not use the appliance to dry textiles of any kind.

INSTRUCTIONS FOR USE**BEFORE USE**

- Make sure that all product's packaging has been removed.
- Please read the "Safety advice and warnings" booklet carefully before first use.
- Some parts of the appliance have been lightly greased. Consequently, the first time the appliance is used a light smoke may be detected. After a short time, this smoke will disappear.

USE

- Extend the supply cord completely before plugging it in.
- Connect the appliance to the mains.
- The screen will show "OFF", indicating the appliance is on stand-by.
- Turn the appliance on by pressing the ON/OFF button (B) for 3 seconds.
- Select the desired temperature using the temperature selector buttons (C). The temperature can be adjusted in 6 levels between 130 °C – 230 °C.
- Leave to heat up for a few minutes, the temperature display (D) will show the increase or decrease of the temperature until the selected temperature is reached.
- During the appliance's use the pilot lights (F) will come on, indicating the heating elements are working as a safety measure. You can turn on or off the pilot light by pressing the "SAFE ACTIVE" button (E) for 3 seconds.

IONIC FUNCTION

- The appliance can generate negative ions.
- Once the appliance is in operation, it automatically activates the generation of negative ions.
- Negative ions are useful for removing the static electricity and hair frizz.

MEMORY FUNCTION

- The appliance remembers the last temperature setting.
- Once the appliance is in operation, the default temperature will be the last selected temperature.

STAND-BY FUNCTION

- In order to save energy, the appliance passes to stand-by after 60 minutes if the user does not use it. The display will read "OFF".
- To return to normal operation simply press the appliance's ON/OFF button (B) for 3 seconds.

ONCE YOU HAVE FINISHED USING THE APPLIANCE

- Turn the appliance off by pressing the ON/OFF button (B) for 3 seconds.
- Unplug the appliance from the mains.
- Allow to cool.

CLEANING

- Disconnect the appliance from the mains and allow it to cool before undertaking any cleaning task.
- Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry.

- Do not use solvents, or products with an acid or base pH such as bleach, or abrasive products, for cleaning the appliance.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid or place it under running water.
- If the appliance is not in good condition of cleanliness, its surface may degrade and inexorably affect the duration of the appliance's useful life and could become unsafe to use.

**BROSSE DE LISSAGE
EXPERT ION BRUSH****DESCRIPTION**

- A Corps
- B Interrupteur marche/arrêt
- C Sélecteur de température
- D Affichage de la température
- E Bouton « SAFE ACTIVE »
- F Veilleuses
- G Poils rigides
- H Plaque chauffante en céramique

UTILISATION ET ENTRETIEN

- Déployez complètement le câble d'alimentation de l'appareil avant chaque utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil sur des cheveux mouillés.
- N'utilisez pas l'appareil si l'interrupteur marche/arrêt ne fonctionne pas.
- Si vous utilisez l'appareil dans une salle de bain ou un endroit similaire, débranchez l'appareil du secteur lorsqu'il n'est pas utilisé, même si ce n'est que pour une courte période, car la proximité de l'eau comporte un risque, même si l'appareil est débranché.
- Débranchez l'appareil du réseau électrique si vous ne l'utilisez pas et avant toute opération de nettoyage, réglage, mise en place ou changement d'accessoires.
- Conservez cet appareil hors de portée des enfants ou des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou présentant un manque d'expérience et de connaissances.
- Ne rangez pas l'appareil s'il est encore chaud.
- Ne laissez jamais l'appareil branché et sans surveillance s'il n'est pas utilisé. Cela permet d'économiser de l'énergie et de prolonger la durée de vie de l'appareil.
- Ne laissez pas l'appareil en marche posé sur une surface.
- N'utilisez pas l'appareil sur des animaux domestiques ou sur tout autre animal.
- N'utilisez pas l'appareil pour sécher des vêtements.

MODE D'EMPLOI**AVANT L'UTILISATION**

- Assurez-vous que tous les emballages des produits ont été retirés.
- Veuillez lire attentivement le livret "Conseils de sécurité et avertissements" avant la première utilisation.
- Certaines parties de l'appareil ayant été légèrement graissées. Il est possible que l'appareil dégage un peu de fumée lors de la première utilisation. La fumée disparaîtra dans un cours laps de temps.

UTILISER

- Déroulez complètement le câble avant de le brancher.
- Branchez l'appareil au réseau électrique.
- L'écran affichera « OFF », indiquant que l'appareil est en veille.
- Allumez l'appareil en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt (B) pendant 3 secondes.
- Sélectionnez la température souhaitée à l'aide des boutons de sélection de la température (D). La température peut être réglée sur 6 niveaux, entre 130 °C et 230 °C.
- Laissez chauffer quelques minutes. L'affichage de la température (D) indiquera l'augmentation ou la diminution de la température jusqu'à ce que la température sélectionnée soit atteinte.
- Pendant l'utilisation de l'appareil, les voyants lumineux (F) s'allumeront, indiquant que les éléments chauffants fonctionnent par mesure de sécurité. Vous pouvez allumer ou éteindre la veilleuse en appuyant sur le bouton « SAFE ACTIVE » (E) pendant 3 secondes.

FONCTION IONISATEUR

- L'appareil peut générer des ions négatifs.
- Après avoir mis en marche l'appareil, celui-ci active automatiquement la formation d'ions négatifs.
- Les ions négatifs permettent d'éliminer l'électricité statique en réduisant ainsi les cheveux crépus.

FONCTION MÉMOIRE

- L'appareil mémorise le dernier réglage de température.
- Une fois l'appareil en fonctionnement, la température par défaut sera la dernière température sélectionnée.

FONCTION DE VEILLE

- Afin d'économiser de l'énergie, l'appareil se met en veille au bout de 60 minutes si l'utilisateur ne l'utilise pas. L'écran affichera « OFF ».

- Pour revenir au fonctionnement normal, appuyez simplement sur le bouton Marche/Arrêt (B) de l'appareil pendant 3 secondes.

APRÈS UTILISATION DE L'APPAREIL

- Éteignez l'appareil en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt (B) pendant 3 secondes.
- Débranchez l'appareil de la prise secteur.
- Laissez refroidir.

NETTOYAGE

- Débranchez l'appareil du secteur et attendre son refroidissement complet avant de le nettoyer.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide imprégné de quelques gouttes de détergent et le laisser sécher.
- N'utilisez pas de solvants ni de produits au pH acide ou basique tels qu'eau de Javel, ni de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide et ne le placez jamais sous l'eau courante.
- Si l'appareil n'est pas en bon état de propreté, sa surface peut se dégrader et affecter inexorablement la durée de vie utile de l'appareil et devenir dangereuse.

**ESCOVA DE ALISAMENTO
EXPERT ION BRUSH****Descrição**

- A Corpo
- B Botão de ligar/desligar
- C Seletor de temperatura
- D Indicação da temperatura
- E Botão «SAFE ACTIVE»
- F Luzes piloto
- G Cerdas duras
- H Placa de aquecimento em cerâmica

UTILIZAÇÃO E CUIDADOS

- Antes de cada utilização, desenrole completamente o cabo de alimentação do aparelho.
- Não use o aparelho sobre o cabelo molhado.
- Não utilize o aparelho se o dispositivo de ligar/desligar não funcionar.
- Se utilizar o aparelho numa casa de banho ou num local semelhante, desligue-o da corrente quando não estiver a ser utilizado, mesmo que seja por pouco tempo, uma vez que a proximidade da água envolve um risco, mesmo que o aparelho esteja desligado.
- Desligue o aparelho da corrente elétrica quando não estiver a utilizar-lo e antes de realizar qualquer operação de limpeza.
- Este aparelho não está destinado a pessoas (incluindo crianças) que apresentem capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou que tenham falta de experiência e conhecimento
- Não guarde o aparelho se ainda estiver quente.
- Nunca deixe o aparelho ligado e desacompanhado se não estiver a ser utilizado. Isto poupa energia e prolonga a vida útil do aparelho.
- Não deixe o aparelho em funcionamento em cima de uma superfície.
- Não utilize o aparelho para secar animais.
- Não utilize o aparelho para secar peças de vestuário.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**ANTES DA UTILIZAÇÃO**

- Certifique-se de que retirou todo o material de embalagem do produto.
- Por favor leia cuidadosamente o folheto "Conselhos de segurança e avisos" antes da primeira utilização.
- Algumas partes do aparelho terem sido levemente lubrificadas. Aquando da primeira utilização, o aparelho poderá libertar fumos. Ao fim de pouco tempo, o fumo desaparecerá.

UTILIZAÇÃO

- Desenrole completamente o cabo antes de o ligar à tomada.
- Ligue o aparelho à corrente elétrica.
- No ecrã aparece "OFF", indicando que o aparelho está em stand-by.
- Ligue o aparelho premindo o botão On/Off (B) durante 3 segundos.
- Selecione a temperatura desejada com os botões seletores de temperatura (D). A temperatura pode ser ajustada em 6 níveis, entre 130 °C - 230 °C.
- Deixe aquecer durante alguns minutos. O visor de temperatura (D) mostrará o aumento ou a diminuição da temperatura até ser atingida a temperatura selecionada.
- Durante a utilização do aparelho, as luzes-piloto (F) acendem-se, indicando que os elementos de aquecimento estão a funcionar como medida de segurança. Pode ligar ou desligar a luz piloto premindo o botão "SAFE ACTIVE" (E) durante 3 segundos.

FUNÇÃO IONIZADORA

- O aparelho pode gerar iões negativos.
- Ao colocar o aparelho em funcionamento, este ativa automaticamente a criação de iões negativos.
- Os iões negativos são úteis para eliminar a eletricidade estática.

FUNÇÃO DE MEMÓRIA

- O aparelho memoriza a última regulação da temperatura.
- Quando o aparelho estiver em funcionamento, a temperatura por defeito será a última temperatura selecionada.

FUNÇÃO STAND-BY

- Para poupar energia, o dispositivo entra em modo de espera após 60 minutos se o utilizador não o utilizar. O visor apresenta a indicação "OFF".
- Para voltar ao funcionamento normal, basta premir o botão On/Off (B) do aparelho durante 3 segundos.

UMA VEZ CONCLUÍDA A UTILIZAÇÃO DO APARELHO

- Desligue o aparelho, premindo o botão On/Off (B) durante 3 segundos.
- Desligue o aparelho da corrente elétrica.
- Deixe arrefecer.

LIMPEZA

- Desligue o aparelho da corrente elétrica e deixe-o arrefecer antes de iniciar qualquer operação de limpeza.
- Limpe o aparelho com um pano húmido com algumas gotas de detergente e seque-o de seguida.
- Não utilize solventes, produtos com um fator pH ácido ou básico como lixívia, nem produtos abrasivos para a limpeza do aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho dentro de água ou em qualquer outro líquido, nem o coloque debaixo da torneira.
- Se o aparelho não estiver em boas condições de limpeza, a sua superfície pode degradar-se e afetar inexoravelmente a duração da vida útil do aparelho e pode tornar-se inseguro para a sua utilização.

**SPAZZOLA LISCIANTE
EXPERT ION BRUSH****DESCRIZIONE**

- A Corpo
- B Interruttore accensione/spegnimento
- C Selettore della temperatura
- D Display della temperatura
- E Pulsante "SAFE ACTIVE"
- F Luci pilota
- G Setole rigide
- H Piastra riscaldante in ceramica

USO E CURA

- Prima di ogni utilizzo, svolgere completamente il cavo dell'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio su capelli bagnati.
- Non utilizzare l'apparecchio se il suo dispositivo di accensione/spegnimento non funziona.
- Se utilizza l'apparecchio in un bagno o in un luogo simile, scolleghi l'apparecchio dalla rete elettrica quando non è in uso, anche se per poco tempo, poiché la vicinanza all'acqua comporta un rischio, anche se l'apparecchio è collegato.
- Collegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non è in uso e prima di effettuare qualsiasi operazione di pulizia.
- Conservare questo apparecchio fuori dalla portata dei bambini e/o persone con problemi fisici, mentali o di sensibilità o con mancanza di esperienza e conoscenza.
- Non riporre l'apparecchio quando ancora caldo.
- Non lasciare mai l'apparecchio collegato e incustodito se non viene utilizzato. In questo modo risparmia energia e prolunga la vita dell'apparecchio.
- Non appoggiare l'apparecchio sopra una superficie quando è in funzione.
- Non usare l'apparecchio su animali.
- Non utilizzare l'apparecchio per asciugare indumenti di alcun tipo.

ISTRUZIONI PER L'USO**PRIMA DELL'USO**

- Assicurarsi di aver rimosso dal prodotto tutto il materiale di imballaggio.
- Prima del primo utilizzo, legga attentamente il libretto "Consigli e avvertenze di sicurezza".
- Alcune parti dell'apparecchio sono state leggermente lubrificate. Pertanto potrebbe uscire del fumo quando si avvia l'apparecchio per la prima volta. Dopo un certo tempo il fumo cessa di uscire.

UTILIZZO

- Svolgere completamente il cavo prima di inserire la spina.
- Collegare l'apparecchio alla rete elettrica.
- Lo schermo mostrerà "OFF", indicando che l'apparecchio è in stand-by.
- Accendere l'apparecchio premendo il pulsante On/Off (B) per 3 secondi.
- Selezionare la temperatura desiderata con i tasti di selezione della temperatura (D). La temperatura può essere regolata in 6 livelli, tra 130 °C e 230 °C.
- Lasciare riscaldare per qualche minuto. Il display della temperatura (D) mostrerà l'aumento o la diminuzione della temperatura fino al raggiungimento della temperatura selezionata.
- Durante l'uso dell'apparecchio, le luci pilota (F) si accenderanno, indicando che gli elementi riscaldanti stanno funzionando come misura di sicurezza. Può accendere o spegnere la fiamma pilota premendo il pulsante "SAFE ACTIVE" (E) per 3 secondi.

FUNZIONE IONIZZATORE

- L'apparecchio può generare ioni negativi.
- Al momento dell'accensione, l'apparecchio attiva automaticamente la produzione di ioni negativi.
- Gli ioni negativi sono utili per eliminare l'elettricità statica.

FUNZIONE DI MEMORIA

- L'apparecchio ricorda l'ultima impostazione della temperatura.
- Una volta che l'apparecchio è in funzione, la temperatura predefinita sarà l'ultima temperatura selezionata.

FUNZIONE STAND-BY

- Per risparmiare energia, il dispositivo va in standby dopo 60 minuti se l'utente non lo utilizza. Il display visualizzerà "OFF".
- Per tornare al funzionamento normale, basta premere il pulsante On/Off dell'apparecchio (B) per 3 secondi.

UNA VOLTA CONCLUSO L'UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

- Spegnere l'apparecchio, premendo il pulsante On/Off (B) per 3 secondi.
- Collegare l'apparecchio dalla rete.
- Lasciare raffreddare.

PULIZIA

- Collegare la spina dalla rete elettrica e aspettare che l'apparecchio si raffreddi, prima di eseguirne la pulizia.
- Pulire il gruppo elettrico con un panno umido, quindi asciugarlo.
- Per la pulizia non impiegare solventi o prodotti a pH acido o basico, come la candeggina, né prodotti abrasivi.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi, né lavarlo con acqua corrente.
- Se l'apparecchio non è in buone condizioni di pulizia, la sua superficie potrebbe degradarsi e compromettere inesorabilmente la durata della vita utile dell'apparecchio e potrebbe diventare pericoloso da usare.

**RASPALL ALLISADOR
EXPERT ION BRUSH****DESCRIPCIÓ**

- A Cos
- B Botó d'encesa/apagada
- C Botons de selecció de temperatura
- D Visualització de la temperatura
- E Botó "SAFE ACTIVE"
- F Llums pilot
- G Cerres rígides
- H Placa calefactora de ceràmica

ÚS I MANTENIMENT

- Esteneu completament el cable d'alimentació de l'aparell abans de cada ús.
- No feu servir l'aparell amb els cabells molls.
- No feu servir l'aparell si el dispositiu d'engegada/aturada no funciona.
- Si utilitzeu l'aparell en un bany o lloc similar, desconnecteu l'aparell de la xarxa elèctrica quan no s'utilitzi, encara que sigui per una estona curta, ja que la proximitat a l'aigua comporta un risc, encara que l'aparell estigui desconnectat.
- Desconnecteu l'aparell de la xarxa si no el feu servir i abans de qualsevol operació de neteja.
- Manteniu l'aparell fora de l'abast dels nens i/o persones amb capacitats físiques, sensorials o mentals reduïdes o falta d'experiència i coneixement.
- No deseu l'aparell si encara està calent.
- No deixeu mai l'aparell connectat i sense vigilància si no s'utilitza. Això estalvia energia i allarga la vida útil de l'aparell.
- No deixeu l'aparell en marxa al damunt d'una superfície.
- No feu servir l'aparell per assecar mascotes o animals.
- No feu servir l'aparell per assecar peces tèxtils de cap tipus.

INSTRUCCIONS D'ús**ABANS DEL SEU ÚS**

- Assegureu-vos que heu retirat tot el material d'emballatge del producte.
- Si us plau, llegiu atentament el follet "Consells i advertències de seguretat" abans del primer ús.
- Algunes parts de l'aparell han estat greixades lleugerament. És que això que quan engegueu l'aparell per primera vegada potser desprenGUI un fum lleuger. Aquest fum deixarà de sortir al cap de poca estona.

ÚS

- Esteneu completament el cable d'alimentació abans de connectar-lo.
- Endolleu l'aparell a la xarxa elèctrica.
- La pantalla mostrarà "OFF", indicant que l'aparell està en espera.
- Enceneu l'aparell prement el botó d'encesa/apagada (B) durant 3 segons.
- Seleccioneu la temperatura desitjada amb els botons de selecció de temperatura (D). La temperatura es pot ajustar en 6 nivells, entre 130 °C - 230 °C.
- DeixeU escalfar uns minuts. La pantalla de temperatura (D) mostrarà l'augment o la disminució de la temperatura fins que s'asseoleixi la temperatura seleccionada.
- Durant l'ús de l'aparell, els llums pilot (F) s'encendran, indicant que els elements de calefacció funcionen com a mesura de seguretat. Podeu encendre o apagar el llum pilot prement el botó "SAFE ACTIVE" (E) durant 3 segons.

FUNCIÓ IONITZADOR

- L'aparell pot generar ions negatius.
- Quan l'aparell es posa en marxa, activa automàticament la generació d'ions negatius.
- Els ions negatius són útils per a eliminar l'electricitat estàtica i reduir l'encrespament dels cabells.

FUNCIÓ DE MEMÒRIA

- L'aparell recorda l'última temperatura ajustada.
- Un cop l'aparell estigui en funcionament, la temperatura per defecte serà l'última temperatura seleccionada.

FUNCIÓ STAND-BY

- Per tal d'estalviar energia, el dispositiu es posa en espera al cap de 60 minuts si l'usuari no l'utilitza. La pantalla mostrarà "OFF".
- Per tornar al funcionament normal, només cal prémer el botó d'encesa/apagada (B) de l'aparell durant 3 segons.

UN COP FINALITZAT L'ÚS DE L'APARELL

- Apagueu l'aparell, prement el botó d'encesa/apagada (B) durant 3 segons.
- Desendolleu l'aparell de la xarxa elèctrica.
- Deixeu refredar.

NETEJA

- Desendolleu l'aparell de la xarxa i deixeu-lo refredar abans de dur a terme qualsevol operació de neteja.
- Netegeu l'aparell amb un drap humit impregnant amb unes gotes de detergent i després eixugueu-lo.
- No feu servir dissolvents ni productes amb un factor pH àcid o bàsic com el lleixiu ni productes abrasius per netejar l'aparell.
- No submergiu l'aparell en aigua ni en cap altre líquid, ni el poseu sota l'aixeta.
- Si l'aparell no es troba en bones condicions de neteja, la seva superfície pot degradar-se i afectar inexorablement la durada de la vida útil de l'aparell i pot arribar a ser insegur d'utilitzar.

**GLÄTTBÜRSTE
EXPERT ION BRUSH****BESCHREIBUNG**

- A Körper
- B An / aus Schalter
- C Temperaturwahltasten
- D Temperaturanzeige
- E Schaltfläche „SAFE ACTIVE“.
- F Kontrollleuchten
- G Steife Borsten
- H Keramische Heizplatte

VERWENDUNG UND PFLEGE

- Ziehen Sie das Netzkabel des Geräts vor jedem Gebrauch vollständig aus.
- Benutzen Sie das Gerät nicht bei nasser Haar.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn der Ein-/Ausschalter nicht funktioniert.
- Wenn Sie das Gerät in einem Badezimmer oder einem ähnlichen Ort verwenden, trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn es nicht verwendet wird, auch wenn es nur für kurze Zeit ist, da die Nähe zu Wasser ein Risiko darstellt, auch wenn das Gerät vom Stromnetz getrennt ist.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn es nicht verwendet wird und bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen.
- Bewahren Sie dieses Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und/oder Personen mit körperlichen, sensorischen oder geistigen Einschränkungen oder einem Mangel an Erfahrung und Wissen auf.
- Lagern Sie das Gerät nicht, wenn es noch heiß ist.
- Lassen Sie das Gerät niemals angeschlossen und unbeaufsichtigt, wenn es nicht verwendet wird. Das spart Energie und verlängert die Lebensdauer des Gerätes.
- Stellen Sie das Gerät während des Gebrauchs niemals auf eine Oberfläche.
- Benutzen Sie das Gerät nicht mit Haustieren oder Tieren.
- Benutzen Sie das Gerät nicht zum Trocknen von Textilien jeglicher Art.

**ANWEISUNGEN FÜR DEN
GEBRAUCH****VOR DEM GEBRAUCH**

- Stellen Sie sicher, dass die gesamte Verpackung des Produkts entfernt wurde.
- Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Broschüre „Sicherheitshinweise und Warnungen“ sorgfältig durch.
- Einige Teile des Geräts sind leicht gefettet. Daher kann es bei der ersten Inbetriebnahme des Geräts zu einer leichten Rauchentwicklung kommen. Nach kurzer Zeit verschwindet dieser Rauch.

VERWENDEN SIE

- Ziehen Sie das Netzkabel vollständig aus, bevor Sie es einstecken.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Auf dem Bildschirm wird „OFF“ angezeigt, was bedeutet, dass sich das Gerät im Standby-Modus befindet.
- Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie 3 Sekunden lang die Ein-/Aus-Taste (B) drücken.
- Wählen Sie mit den Temperaturwahltasten (C) die gewünschte Temperatur aus. Die Temperatur kann in 6 Stufen zwischen 130 °C – 230 °C eingestellt werden.
- Einige Minuten erhitzen lassen. Die Temperaturanzeige (D) zeigt den Anstieg oder Abfall der Temperatur an, bis die ausgewählte Temperatur erreicht ist.
- Während des Betriebs des Geräts leuchten aus Sicherheitsgründen die Kontrolllampen (F) auf, um anzudeuten, dass die Heizelemente funktionieren. Sie können die Kontrollleuchten ein- oder ausschalten, indem Sie die „SAFE ACTIVE“-Taste (E) 3 Sekunden lang gedrückt halten.

IONISCHE FUNKTION

- Das Gerät kann negative Ionen erzeugen.
- Sobald das Gerät in Betrieb ist, aktiviert es automatisch die Erzeugung negativer Ionen.
- Negative Ionen sind nützlich, um statische Elektrizität und Haarkrausen zu entfernen.

SPEICHERFUNKTION

- Das Gerät merkt sich die letzte Temperatureinstellung.
- Sobald das Gerät in Betrieb ist, ist die Standardtemperatur die zuletzt ausgewählte Temperatur.

STAND-BY-FUNKTION

- Um Energie zu sparen, geht das Gerät nach 60 Minuten in den Standby-Modus, wenn der Nutzer es nicht nutzt. Auf dem Display wird „OFF“ angezeigt.

- Um zum Normalbetrieb zurückzukehren, drücken Sie einfach 3 Sekunden lang die Ein-/Aus-Taste (B) des Geräts.

NACHDEM SIE DIE VERWENDUNG DES GERÄTS

BEENDET HABEN

- Schalten Sie das Gerät aus, indem Sie die Ein-/Aus-Taste (B) 3 Sekunden lang drücken.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz.
- Abkühlen lassen.

REINIGUNG

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch mit ein paar Tropfen Spülmittel und trocknen Sie es anschließend ab.
- Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine Lösungsmittel oder Produkte mit einem sauren oder basischen pH-Wert wie Bleichmittel oder Scheuermittel.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten und stellen Sie es niemals unter fließendes Wasser.
- Wenn sich das Gerät nicht in einem guten Sauberkeitszustand befindet, kann sich seine Oberfläche verschlechtern, was sich unweigerlich auf die Lebensdauer des Geräts auswirkt und die Verwendung unsicher machen könnte.

**ONTKRULBORSTEL
EXPERT ION BRUSH****BESCHRIJVING**

- A Body
- B Aan/uit-knop
- C Temperatuurkeuzeknopen
- D Temperatuurweergave
- E "Knop "SAFE ACTIVE"
- F Waakvlammen
- G Stijve borstelharen
- H Keramische verwarmingsplaat

GEBRUIK EN VERZORGING

- Trek het netsnoer van het apparaat volledig uit voor elk gebruik.
- Gebruik het apparaat niet op nat haar.
- Gebruik het apparaat niet als de aan/uit-knop niet werkt.
- Als u het apparaat in een badkamer of een vergelijkbare ruimte gebruikt, moet u de stekker uit het stopcontact halen als u het apparaat niet gebruikt, ook al is het maar even, omdat de nabijheid van water een risico inhoudt, zelfs als het apparaat is losgekoppeld.
- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact als het niet in gebruik is en voordat u reinigingswerkzaamheden uitvoert.
- Bewaar dit apparaat buiten het bereik van kinderen en/of personen met fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen of gebrek aan ervaring en kennis.
- Berg het apparaat niet op als het nog heet is.
- Laat het apparaat nooit aangesloten en onbeheerd achter als het niet in gebruik is. Dit bespaart energie en verlengt de levensduur van het apparaat.
- Laat het apparaat nooit op een oppervlak rusten terwijl het in gebruik is.
- Gebruik het apparaat niet samen met huisdieren of dieren.
- Gebruik het apparaat niet om textiel van welke soort dan ook te drogen.

GEBRUIKSAANWIJZING**VOOR GEBRUIK**

- Zorg ervoor dat alle productverpakkingen verwijderd zijn.
- Lees het boekje "Veiligheidsaanbevelingen en waarschuwingen" zorgvuldig door voor het eerste gebruik.
- Sommige onderdelen van het apparaat zijn licht ingeget. Bijgevolg kan de eerste keer dat het apparaat wordt gebruikt een lichte rook worden waargenomen. Na korte tijd zal deze rook verdwijnen.

GEBRUIK

- Trek het netsnoer helemaal uit voordat je het in het stopcontact steekt.
- Sluit het apparaat aan op het lichtnet.
- Op het scherm verschijnt "OFF" om aan te geven dat het apparaat stand-by staat.
- Zet het apparaat aan door de Aan/Uit-knop (B) 3 seconden ingedrukt te houden.
- Selecteer de gewenste temperatuur met de temperatuurkeuzetoetsen (C). De temperatuur kan worden ingesteld op 6 niveaus tussen 130 °C - 230 °C.
- Laat een paar minuten opwarmen. Het temperatuurdisplay (D) toont de stijging of daling van de temperatuur totdat de geselecteerde temperatuur is bereikt.
- Tijdens het gebruik van het apparaat gaan de controlelampjes (F) branden om aan te geven dat de verwarmingselementen als veiligheidsmaatregel werken. U kunt de waakvlam in- of uitschakelen door de knop "SAFE ACTIVE" (E) 3 seconden ingedrukt te houden.

IONISCHE FUNCTIE

- Het apparaat kan negatieve ionen genereren.
- Zodra het apparaat in werking is, activeert het automatisch de opwekking van negatieve ionen.
- Negatieve ionen zijn handig om statische elektriciteit en pluizig haar te verwijderen.

GEHEUGENFUNCTIE

- Het apparaat onthoudt de laatste temperatuurstelling.
- Zodra het apparaat in werking is, is de standaardtemperatuur de laatst geselecteerde temperatuur.

STAND-BY FUNCTIE

- Om energie te besparen gaat het apparaat na 60 minuten in stand-by als de gebruiker het niet gebruikt. Op het display verschijnt "OFF".
- Om terug te keren naar de normale werking drukt u 3 seconden op de aan/uit-knop (B) van het apparaat.

ZODRA U KLAAR BENT MET HET GEBRUIK VAN HET APPARAAT

- Schakel het apparaat uit door de Aan/Uit-knop (B) 3 seconden ingedrukt te houden.
- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat afkoelen.

SCHOONMAKEN

- Haal de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voordat u het schoonmaakt.
- Reinig het apparaat met een vochtige doek met een paar druppels afwasmiddel en droog het daarna af.
- Gebruik geen oplosmiddelen of producten met een zure of basische pH-waarde, zoals bleekmiddel, of schuurmiddelen om het apparaat schoon te maken.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof en plaats het nooit onder stromend water.
- Als het apparaat niet goed schoon is, kan het oppervlak achteruitgaan, wat de levensduur van het apparaat onherroepelijk beïnvloedt en het gebruik ervan onveilig kan maken.

**PERIE DE ÎNDREREPATAT
EXPERT ION BRUSH****DESCRIERE**

- A Corp
- B Buton de pornire/oprire
- C Butoane de selectare a temperaturii
- D Afisarea temperaturii
- E Butonul "SAFE ACTIVE"
- F Lumini pilot
- G Perii rigizi
- H Placă de încălzire ceramică

UTILIZARE ȘI ÎNGRIJIRE

- Întindeți complet cablul de alimentare al aparatului înainte de fiecare utilizare.
- Nu folosiți aparatul pe părul ud.
- Nu utilizați aparatul dacă butonul de pornire/oprire nu funcționează.
- Dacă utilizați aparatul într-o baie sau într-un loc similar, deconectați aparatul de la rețea electrică atunci când nu este utilizat, chiar dacă este vorba doar de o perioadă scurtă de timp, deoarece apropierea de apă implică un risc, chiar dacă aparatul este deconectat.
- Deconectați aparatul de la rețea electrică atunci când nu este utilizat și înainte de a întreprinde orice operațiune de curățare.
- Depozitați acest aparat în afara razei de acțiune a copiilor și/sau a persoanelor cu deficiențe fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe.
- Nu depozitați aparatul dacă este încă fierbinte.
- Nu lăsați niciodată aparatul conectat și nesupravegheat dacă nu este utilizat. Acest lucru economisește energie și prelungeste durata de viață a aparatului.
- Nu sprijiniți niciodată aparatul pe o suprafață în timpul utilizării.
- Nu utilizați aparatul în prezența animalelor de companie sau a animalelor.
- Nu utilizați aparatul pentru a usca textile de orice fel.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE**ÎNAINTE DE UTILIZARE**

- Asigurați-vă că toate ambalajele produsului au fost îndepărtate.
- Vă rugăm să citiți cu atenție broșura "Sfaturi de siguranță și avertismente" înainte de prima utilizare.
- Unele părți ale aparatului au fost ușor unse. În consecință, la prima utilizare a aparatului se poate detecta un fum ușor. După o perioadă scurtă de timp, acest fum va dispărea.

UTILIZAȚI

- Întindeți complet cablul de alimentare înainte de a-l conecta.
- Conectați aparatul la rețea electrică.
- Ecranul va afișa "OFF", indicând că aparatul este în stand-by.
- Porniți aparatul prin apăsarea butonului On/Off (B) timp de 3 secunde.
- Selectați temperatură dorită cu ajutorul butoanelor de selectare a temperaturii (C). Temperatura poate fi reglată pe 6 niveluri, între 130 °C și 230 °C.
- Se lasă să se încâlzească câteva minute. Afisajul temperaturii (D) va arăta creșterea sau scăderea temperaturii până când se atinge temperatura selectată.
- În timpul utilizării aparatului, luminiile pilot (F) se vor aprinde, indicând că elementele de încălzire funcționează ca măsură de siguranță. Puteți activa sau dezactiva lumina pilotă apăsând butonul "SAFE ACTIVE" (E) timp de 3 secunde.

FUNCȚIA IONICĂ

- Aparatul poate genera ioni negativi.
- Odată ce aparatul este în funcțiune, acesta activează automat generarea de ioni negativi.
- Ioni negativi sunt utili pentru a elimina electricitatea statică și încrăpătarea părului.

FUNCȚIA DE MEMORIE

- Aparatul își amintește ultima setare a temperaturii.
- Odată ce aparatul este în funcțiune, temperatura implicită va fi ultima temperatură selectată.

FUNCȚIA STAND-BY

- Pentru a economisi energie, dispozitivul intră în standby după 60 de minute dacă utilizatorul nu îl folosește. Pe afișaj va apărea "OFF".
- Pentru a reveni la funcționarea normală, apăsați pur și simplu butonul de pornire/oprire (B) al aparatului timp de 3 secunde.

DUPĂ CE AȚI TERMINAT DE UTILIZAT APARATUL

- Oprîți aparatul, apăsând butonul On/Off (B) timp de 3 secunde.
- Deconectați aparatul de la rețeaua electrică.
- Se lasă să se râcească.

CURĂȚARE

- Deconectați aparatul de la rețea și lăsați-l să se râcească înainte de a începe orice operație de curățare.
- Curățați echipamentul cu o cărpă umedă cu câteva picături de detergent și apoi uscați-l.
- Nu utilizați solventi sau produse cu un pH acid sau bazic, cum ar fi înălbitorul, sau produse abrazive pentru curățarea aparatului.
- Nu scufundați niciodată aparatul în apă sau în orice alt lichid și nu îl puneți sub jet de apă.
- În cazul în care aparatul nu este în stare bună de curățenie, suprafața acestuia se poate degrada și poate afecta inexorabil durata de viață utilă a aparatului și ar putea deveni nesigur pentru utilizare.

PĘDZEL DO PROSTOWANIA EXPERT ION BRUSH

OPIS

- A Ciało
- B Przycisk wł.
- C Przyciski wyboru temperatury
- D Wyświetlacz temperatury
- E Przycisk "BEZPIECZNY AKTYWNY"
- F Lampki kontrolne
- G Sztywne włosie
- H Ceramiczna płyta grzewcza

UŻYTKOWANIE I PIELĘGNACJA

- Przed każdym użyciem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający urządzenie.
- Nie używaj urządzenia na mokrych włosach.
- Nie używaj urządzenia, jeśli przycisk włączania/wyłączania nie działa.
- Jeśli urządzenie jest używane w łazience lub podobnym miejscu, należy odłączyć je od zasilania, gdy nie jest używane, nawet jeśli jest to tylko krótka chwila, ponieważ bliskość wody wiąże się z ryzykiem, nawet jeśli urządzenie jest odłączone.
- Nieużywane urządzenie należy odłączyć od sieci elektrycznej przed przystąpieniem do czyszczenia.
- Urządzenie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i/lub osób o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej, umysłowej lub nieposiadających doświadczenia i wiedzy.
- Nie należy przechowywać urządzenia, gdy jest jeszcze gorące.
- Nigdy nie pozostawiaj podłączonego urządzenia bez nadzoru, jeśli nie jest używane. Oszczędza to energię i wydłuża żywotność urządzenia.
- Nigdy nie należy opierać urządzenia o powierzchnię podczas użytkowania.
- Nie używaj urządzenia ze zwierzętami.
- Nie używaj urządzenia do suszenia jakichkolwiek tekstyliów.

INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA

PRZED UŻYCIMI

- Upewnij się, że wszystkie opakowania produktu zostały usunięte.
- Przed pierwszym użyciem należy uważnie przeczytać broszurę "Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia".
- Niektóre części urządzenia zostały lekko nasmarowane. W związku z tym przy pierwszym użyciu urządzenia może zostać wykryty lekki dym. Po krótkim czasie dym ten zniknie.

UŻYCIE

- Przed podłączeniem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający.
- Podłącz urządzenie do sieci elektrycznej.
- Na ekranie pojawi się komunikat "OFF", oznaczający, że urządzenie jest w trybie gotowości.
- Włącz urządzenie, naciskając przycisk włączania/wyłączania (B) przez 3 sekundy.
- Wybierz żądaną temperaturę za pomocą przycisków wyboru temperatury (C). Temperaturę można regulować na 6 poziomach w zakresie od 130°C do 230°C.
- Pozostawić do podgrzania na kilka minut. Wyświetlacz temperatury (D) będzie pokazywał wzrost lub spadek temperatury do momentu osiągnięcia wybranej temperatury.
- Podczas korzystania z urządzenia zapalają się lampki kontrolne (F), wskazując, że elementy grzejne działają jako środek bezpieczeństwa. Lampkę kontrolną można włączyć lub wyłączyć, naciskając przycisk "SAFE ACTIVE" (E) przez 3 sekundy.

FUNKCJA JONOWA

- Urządzenie może generować jony ujemne.
- Po uruchomieniu urządzenie automatycznie aktywuje wytwarzanie jonów ujemnych.
- Jony ujemne są przydatne do usuwania elektryczności statycznej i puszenia się włosów.

FUNKCJA PAMIĘCI

- Urządzenie zapamiętuje ostatnie ustawienie temperatury.
- Po uruchomieniu urządzenia domyślną temperaturą będzie ostatnio wybrana temperatura.

FUNKCJA STAND-BY

- Aby oszczędzać energię, urządzenie przechodzi w stan czuwania po 60 minutach, jeśli użytkownik z niego nie korzysta. Na wyświetlaczu pojawi się "OFF".

- Aby powrócić do normalnej pracy, wystarczy nacisnąć przycisk włączania/wyłączania urządzenia (B) przez 3 sekundy.

PO ZAKOŃCENIU KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA

- Wyłącz urządzenie, naciskając przycisk włączania/wyłączania (B) przez 3 sekundy.
- Odlacz urządzenie od zasilania.
- Pozostawić do ostygnięcia.

CZYSZCZENIE

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy odłączyć urządzenie od zasilania i odczekać, aż ostygnie.
- Wyczyścić urządzenie wilgotną szmatką z kilkoma kroplami płynu do mycia naczyń, a następnie wysuszyć.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać rozpuszczalników, produktów o kwaśnym lub zasadowym pH, takich jak wybielacze lub produkty ścierne.
- Nigdy nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub innym płynie ani nie umieszczaj go pod bieżącą wodą.
- Jeśli urządzenie nie jest w dobrym stanie czystości, jego powierzchnia może ulec degradacji, co nieuchronnie wpłynie na czas użytkowania urządzenia i może stać się niebezpieczne w użyciu.

ЧЕТКА ЗА ИЗПРАВЯНИЕ EXPERT ION BRUSH

ОПИСАНИЕ

- A Body
- B Бутон за включване/изключване
- C Бутона за избор на температура
- D Индикация на температурата
- E Бутон "SAFE ACTIVE"
- F Пилотни светлини
- G Твърд косъм
- H Керамична нагревателна плоча

УПОТРЕБА И ГРИЖИ

- Преди всяка употреба издърпайте напълно захранващия кабел на уреда.
- Не използвайте уреда върху мокра коса.
- Не използвайте уреда, ако бутона за включване/изключване не работи.
- Ако използвате уреда в банята или на друго подобно място, изключете уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате, дори и за кратко, тъй като близостта до вода крие рисък, дори и когато уредът е изключен.
- Изключете уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате и преди да започнете почистване.
- Съхранявайте този уред на място, недостъпно за деца и/или лица с физически, сензорни или умствени увреждания или с липса на опит и познания.
- Не съхранявайте уреда, ако е все още горещ.
- Никога не оставяйте уреда свързан и без надзор, ако не се използва. Така се пести енергия и се удължава животът на уреда.
- Никога не опирайте уреда в повърхност, докато го използвате.
- Не използвайте уреда с домашни любимци или животни.
- Не използвайте уреда за сушене на какъвто и да е вид текстил.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

ПРЕДИ УПОТРЕБА

- Уверете се, че всички опаковки на продукта са отстранени.
- Моля, прочетете внимателно брошурата "Съвети и предупреждения за безопасност" преди първата употреба.
- Някои части на уреда са леко смазани. Поради това при първото използване на уреда може да се появи лек дим. След кратко време този дим ще изчезне.

ИЗПОЛЗВАЙТЕ

- Изтеглете захранващия кабел напълно, преди да го включите.
- Свържете уреда към електрическата мрежа.
- На екрана ще се появи надпис "OFF", който показва, че уредът е в режим на готовност.
- Включете уреда, като натиснете бутона за включване/изключване (B) за 3 секунди.
- Изберете желаната температура с помощта на бутона за избор на температура (C). Температурата може да се регулира в 6 степени в диапазона 130 °C - 230 °C.
- Оставете да се загрее за няколко минути. Температурният дисплей (D) ще показва увеличаването или намаляването на температурата, докато се достигне избраната температура.
- По време на работа на уреда пилотните лампи (F) ще светнат, което показва, че нагревателните елементи работят като мярка за безопасност. Можете да включите или изключите пилотната светлина, като натиснете бутона "SAFE ACTIVE" (E) за 3 секунди.

ФУНКЦИИ НА IONIC

- Уредът може да генерира отрицателни иони.
- След като уредът започне да работи, той автоматично активира генерирането на отрицателни иони.
- Отрицателните иони са полезни за премахване на статичното електричество и накъсването на косата.

ФУНКЦИЯ ПАМЕТ

- Уредът запомня последната настройка на температурата.
- След като уредът започне да работи, температурата по подразбиране ще бъде последно избраната температура.

ФУНКЦИЯ "В ГОТОВНОСТ"

- За да се пести енергия, устройството преминава в режим на готовност след 60 минути, ако потребителят не го използва. На дисплея ще се покаже "OFF".
- За да се върнете към нормална работа, просто натиснете бутона за включване/изключване на уреда (B) за 3 секунди.

СЛЕД ПРИКЛЮЧВАНЕ НА ИЗПОЛЗВАНЕТО НА УРЕДА

- Изключете уреда, като натиснете бутона за включване/изключване (B) за 3 секунди.
- Изключете уреда от електрическата мрежа.
- Оставете да се охлади.

ПОЧИСТВАНЕ

- Изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изстине, преди да започнете почистване.
- Почистете оборудването с влажна кърпа с няколко капки течност за миене на съдове и след това подсушете.
- Не използвайте разтворители или продукти с киселинно или основно pH, като белина, или абразивни продукти за почистване на уреда.
- Никога не потапяйте уреда във вода или друга течност и не го поставяйте под текаша вода.
- Ако уредът не е в добро състояние на чистота, повърхността му може да се влоши и това неумолимо да повлияе на продължителността на полезния живот на уреда и да стане опасен за употреба.

**ΒΟΥΡΤΣΑ ΙΣΙΩΜΑΤΟΣ
EXPERT ION BRUSH****ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ**

- A Σώμα
- B Κουμπί On/Off
- C Κουμπιά επιλογής θερμοκρασίας
- D Ένδειξη θερμοκρασίας
- E Κουμπί "SAFE ACTIVE"
- F Φώτα πιλότου
- G Σκληρές τρίχες
- H Κεραμική πλάκα θέρμανσης

ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής πριν από κάθε χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε βρεγμένα μαλλιά.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης δεν λειτουργεί.
- Εάν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε μπάνιο ή παρόρμο άχρο, αποσυνδέστε τη συσκευή από τη ηλεκτρικό δίκτυο όταν δεν τη χρησιμοποιείτε, ακόμη και αν πρόκειται για σύντομο χρονικό διάστημα, καθώς η γενιτίσαση με το νερό ενέχει κίνδυνο, ακόμη και αν η συσκευή είναι αποσυνδεδεμένη.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από τη ηλεκτρικό δίκτυο όταν δεν τη χρησιμοποιείτε και πριν προβείτε σε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Αποθηκεύστε αυτή τη συσκευή μακριά από παιδιά ή/και άτομα με σωματική, αισθητηριακή ή μειωμένη νοητική ικανότητα ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης.
- Μην αποθηκεύετε τη συσκευή αν είναι ακόμα ζεστή.
- Ποτέ μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη και χωρίς επιβλεψη αν δεν χρησιμοποιείται. Αυτό εξοικονομεί ενέργεια και παρατείνει τη διάρκεια ζωής της συσκευής.
- Ποτέ μην ακουμπάτε τη συσκευή σε μια επιφάνεια κατά τη χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με καποικίδια ή ζώα.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή για το στέγνωμα υφασμάτων οποιουδήποτε είδους.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ**

- Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευασίες του προϊόντος έχουν αφαιρεθεί.
- Διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο "Συμβουλές ασφαλείας και προειδοποίησεις" πριν από την πρώτη χρήση.
- Ορισμένα μέρη της συσκευής έχουν λιπανθεί ελαφρά. Κατά συνέπεια, την πρώτη φορά που χρησιμοποιείται η συσκευή μπορεί να ανιχνευθεί ελαφρύς καπνός. Μετά από σύντομο χρονικό διάστημα, ο καπνός αυτός θα εξαφανιστεί.

ΧΡΗΣΗ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας πριν το συνδέσετε στην πρίζα.
- Συνδέστε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο.
- Στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "OFF", υποδεικνύοντας ότι η συσκευή βρίσκεται σε κατάσταση αναμονής.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πιέζοντας το κουμπί On/Off (B) για 3 δευτερόλεπτα.
- Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία χρησιμοποιώντας τα κουμπιά επιλογής θερμοκρασίας (C). Η θερμοκρασία μπορεί να ρυθμιστεί σε 6 επίπεδα μεταξύ 130 °C - 230 °C.
- Αφήστε το να ζεσταθεί για λίγα λεπτά. Η οθόνη θερμοκρασίας (D) θα δείχνει την αύξηση ή τη μείωση της θερμοκρασίας μέχρι να επιτευχθεί η επιλεγμένη θερμοκρασία.
- Κατά τη διάρκεια της χρήσης της συσκευής, οι λυχνίες ελέγχου (F) ανάβουν, υποδεικνύοντας ότι τα θερμαντικά στοιχεία λειτουργούν ως μέτρο ασφαλείας. Μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη λυχνία ελέγχου πατώντας το κουμπί "SAFE ACTIVE" (E) για 3 δευτερόλεπτα.

ΙΟΝΙΚΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

- Η συσκευή μπορεί να παράγει αρνητικά ιόντα.
- Μόλις η συσκευή θετεί σε λειτουργία, ενεργοποιεί αυτόματα την παραγωγή αρνητικών ιόντων.
- Τα αρνητικά ιόντα είναι χρήσιμα για την απομάκρυνση του στατικού ηλεκτρισμού και του φριζάρισματος των μαλλιών.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΜΝΗΜΗΣ

- Η συσκευή θυμάται την τελευταία ρύθμιση θερμοκρασίας.
- Μόλις η συσκευή θετεί σε λειτουργία, η προεπιλεγμένη θερμοκρασία θα είναι η τελευταία επιλεγμένη θερμοκρασία.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ STAND-BY

- Για λόγους εξοικονόμησης ενέργειας, η συσκευή τίθεται σε κατάσταση αναμονής μετά από 60 λεπτά εάν ο χρήστης δεν τη χρησιμοποιεί. Στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη "OFF".
- Για να επιστρέψετε στην κανονική λειτουργία, απλά πατήστε το κουμπί On/Off της συσκευής (B) για 3 δευτερόλεπτα.

ΜΟΛΙΣ ΤΕΛΕΙΩΣΕΤΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή, πιέζοντας το κουμπί On/Off (B) για 3 δευτερόλεπτα.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αφήστε το να κρυώσει.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο και αφήστε την να κρυώσει πριν προβείτε σε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Καθαρίστε τον εξοπλισμό με ένα υγρό πανί με λίγες σταγόνες απορρυπαντικού και, στη συνέχεια, στεγνώστε.
- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή προϊόντα με όχινο ή βασικό pH, όπως χλωρίνη, ή λειαντικά προϊόντα, για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Ποτέ μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό και μην την τοποθετείτε κάτω από τρεχούμενο νερό.
- Εάν η συσκευή δεν βρίσκεται σε καλή κατάσταση καθαριότητας, η επιφάνειά της μπορεί να υποβαθμιστεί και να επηρεάσει αναπόφευκτα τη διάρκεια της αφέλιμης ζωής της συσκευής και μπορεί να καταστεί μη ασφαλής για χρήση.

ВЫПРЯМЛЯЮЩАЯ КИСТЬ EXPERT ION BRUSH

ОПИСАНИЕ

- A Тело
- B Кнопка включения/выключения
- C Кнопки выбора температуры
- D Отображение температуры
- E Кнопка "SAFE ACTIVE"
- F Пилотные лампы
- G Жесткая щетина
- H Керамическая нагревательная пластина

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И УХОД

- Перед каждым использованием полностью вытягивайте сетевой шнур прибора.
- Не используйте прибор на влажных волосах.
- Не пользуйтесь прибором, если кнопка включения/выключения не работает.
- Если вы используете прибор в ванной комнате или другом подобном помещении, отключайте его от сети, когда он не используется, даже если это происходит ненадолго, так как близость к воде связана с риском, даже если прибор отключен от сети.
- Отключайте прибор от сети, когда он не используется, и перед выполнением любых работ по очистке.
- Храните этот прибор в недоступном для детей и/или людей с физическими, сенсорными или умственными недостатками или отсутствием опыта и знаний месте.
- Не храните прибор, если он еще горячий.
- Никогда не оставляйте подключенный прибор без присмотра, если он не используется. Это позволяет экономить электроэнергию и продлевает срок службы прибора.
- Никогда не упирите прибор в поверхность во время использования.
- Не используйте прибор с домашними животными.
- Не используйте прибор для сушки любых текстильных изделий.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Убедитесь, что с продукта снята вся упаковка.
- Перед первым использованием внимательно прочитайте буклет "Советы и предупреждения по безопасности".
- Некоторые части прибора слепка смазаны. Поэтому при первом использовании прибора может появиться легкий дымок. Через некоторое время дым исчезнет.

ИСПОЛЬЗУЙТЕ

- Перед включением в розетку полностью вытяните шнур питания.
- Подключите прибор к электросети.
- На экране появится надпись "OFF", означающая, что прибор находится в режиме ожидания.
- Включите прибор, нажав на кнопку включения/выключения (B) на 3 секунды.
- Выберите нужную температуру с помощью кнопок селектора температуры (C). Температуру можно регулировать в 6 уровнях в диапазоне 130 °C - 230 °C.
- Оставьте нагреваться на несколько минут. На дисплее температуры (D) будет отображаться увеличение или уменьшение температуры до тех пор, пока не будет достигнута выбранная температура.
- Во время работы прибора в качестве меры безопасности загорается пилотная лампочка (F), указывающая на то, что нагревательные элементы работают. Вы можете включить или выключить пилотный свет, нажав на кнопку "SAFE ACTIVE" (E) на 3 секунды.

ИОНИЧЕСКАЯ ФУНКЦИЯ

- Прибор может генерировать отрицательные ионы.
- Как только прибор начинает работать, он автоматически активирует генерацию отрицательных ионов.
- Отрицательные ионы полезны для снятия статического электричества и устранения пушистости волос.

ФУНКЦИЯ ПАМЯТИ

- Прибор запоминает последнюю настройку температуры.
- После включения прибора по умолчанию будет установлена последняя выбранная температура.

ФУНКЦИЯ ОЖИДАНИЯ

- В целях экономии энергии устройство переходит в режим ожидания через 60 минут, если пользователь

не использует его. На дисплее появится надпись "OFF".

- Чтобы вернуться к нормальному режиму работы, просто нажмите кнопку включения/выключения прибора (В) и удерживайте ее в течение 3 секунд.

ПОСЛЕ ЗАВЕРШЕНИЯ РАБОТЫ С ПРИБОРОМ

- Выключите прибор, нажав на кнопку включения/выключения (В) на 3 секунды.
- Отключите прибор от сети.
- Дайте остыть.

ОЧИСТКА

- Отключите прибор от сети и дайте ему остыть, прежде чем приступать к чистке.
- Протрите оборудование влажной тканью с несколькими каплями моющего средства, а затем вытрите насухо.
- Не используйте для чистки прибора растворители, средства с кислотным или основным pH, такие как отбеливатель, или абразивные средства.
- Никогда не погружайте прибор в воду или любую другую жидкость и не ставьте его под проточную воду.
- Если прибор не содержится в надлежащей чистоте, его поверхность может деградировать, что неумолимо скажется на сроке его службы и может стать небезопасным для использования.

**GLATTEBØRSTE
EXPERT ION BRUSH****BESKRIVELSE**

- A Krop
- B Tænd/sluk-knap
- C Temperaturvælgerknapper
- D Temperaturvisning
- E "SAFE ACTIVE"-knappen
- F Pilotlys
- G Stive børstehår
- H Keramisk varmeplade

BRUG OG PLEJE

- Træk apparatets ledning helt ud før hver brug.
- Brug ikke apparatet på vådt hår.
- Brug ikke apparatet, hvis tænd/sluk-knappen ikke virker.
- Hvis du bruger apparatet på et badeværelse eller et lignende sted, skal du tage stikket ud af stikkontakten, når det ikke er i brug, også selvom det kun er kortvarigt, da der er en risiko forbundet med at være i nærheden af vand, også selvom apparatet er frakoblet.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug, og før du går i gang med at rengøre det.
- Opbevar dette apparat utilgængeligt for børn og/eller personer med fysiske, sensoriske eller mentale funktionsnedsættelser eller manglende erfaring og viden.
- Opbevar ikke apparatet, hvis det stadig er varmt.
- Lad aldrig apparatet være tilsluttet og uden opsyn, hvis det ikke er i brug. Det sparer energi og forlænger apparatets levetid.
- Lad aldrig apparatet hvile på en overflade, mens det er i brug.
- Brug ikke apparatet sammen med kæledyr eller dyr.
- Brug ikke apparatet til at tørre tekstiler af nogen art.

INSTRUKTIONER TIL BRUG**FØR BRUG**

- Sørg for, at al produktets emballage er fjernet.
- Læs venligst hæftet "Sikkerhedsanvisninger og advarsler" omhyggeligt før første brug.
- Nogle dele af apparatet er blevet let smurt. Første gang apparatet tages i brug, kan der derfor forekomme en let røgudvikling. Efter kort tid vil denne røg forsvinde.

BRUG

- Træk ledningen helt ud, før du sætter den i stikkontakten.
- Tilslut apparatet til lysnettet.
- Skærmen vil vise "OFF", hvilket indikerer, at apparatet er på standby.
- Tænd for apparatet ved at trykke på tænd/sluk-knappen (B) i 3 sekunder.
- Vælg den ønskede temperatur med temperaturvælgerknapperne (C). Temperaturen kan justeres i 6 niveauer mellem 130 °C - 230 °C.
- Lad det varme op i et par minutter. Temperaturdisplayet (D) vil vise stigningen eller faldet i temperaturen, indtil den valgte temperatur er nået.
- Når apparatet er i brug, tændes kontrollamperne (F) for at indikere, at varmeelementerne fungerer som en sikkerhedsforanstaltning. Du kan tænde eller slukke for kontrollampen ved at trykke på knappen "SAFE ACTIVE" (E) i 3 sekunder.

IONISK FUNKTION

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når apparatet er i drift, aktiverer det automatisk genereringen af negative ioner.
- Negative ioner er nyttige til at fjerne statisk elektricitet og krus i håret.

HUKOMMELSESFUNKTION

- Apparatet husker den sidste temperaturindstilling.
- Når apparatet er i drift, vil standardtemperaturen være den sidst valgte temperatur.

STANDBY-FUNKTION

- For at spare energi går enheden i standby efter 60 minutter, hvis brugeren ikke bruger den. Displayet vil vise "OFF".
- For at vende tilbage til normal drift skal du blot trykke på apparatets tænd/sluk-knap (B) i 3 sekunder.

NÅR DU ER FÆRDIG MED AT BRUGE APPARATET

- Sluk for apparatet ved at trykke på tænd/sluk-knappen (B) i 3 sekunder.

- Tag apparatets stik ud af stikkontakten.
- Lad det køle af.

RENGØRING

- Tag stikket ud af stikkontakten, og lad apparatet køle af, før du begynder at rengøre det.
- Rengør udstyret med en fugtig klud med et par dråber opvaskemiddel, og tør det derefter af.
- Brug ikke oplosningsmidler eller produkter med en sur eller basisk pH-værdi, såsom blegemiddel eller slibemidler, til rengøring af apparatet.
- Sænk aldrig apparatet ned i vand eller andre væsker, og hold det ikke under rindende vand.
- Hvis apparatet ikke er helt rent, kan dets overflade blive nedbrudt, hvilket ubønligt påvirker apparatets levetid og kan gøre det farligt at bruge.

**RETTEBØRSTE
EXPERT ION BRUSH****DESCRIPTION**

- A Kropp
- B På/av-knapp
- C Temperaturvelgerknapper
- D Temperaturvisning
- E "SAFE ACTIVE"-knapp
- F Pilotlys
- G Stiv bust
- H Keramisk varmeplate

BRUK OG STELL

- Trekk apparatets strømledning helt ut før hver bruk.
- Ikke bruk apparatet i vått hårvann.
- Ikke bruk apparatet hvis av/på-knappen ikke virker.
- Hvis du bruker apparatet på et bad eller lignende sted, koble apparatet fra strømnettet når det ikke er i bruk, selv om det bare er for en kort stund, da nærhet til vann innebærer en risiko, selv om apparatet er frakoblet.
- Koble apparatet fra strømnettet når det ikke er i bruk og før du utfører noen rengjøringsoppgaver.
- Oppbevar dette apparatet utilgjengelig for barn og/eller personer med fysisk, sensorisk eller redusert mental eller mangel på erfaring og kunnskap.
- Ikke oppbevar apparatet hvis det fortsatt er varmt.
- La aldri apparatet være tilkoblet og uten tilsyn hvis det ikke er i bruk. Dette sparer energi og forlenger levetiden til apparatet.
- Sett aldri apparatet på en overflate mens det er i bruk.
- Ikke bruk apparatet med kjæledyr eller dyr.
- Ikke bruk apparatet til å tørke tekstiler av noe slag.

BRUKSANVISNING**FØR BRUK**

- Forsikre deg om at all produktets emballasje er fjernet.
- Vennligst les "Sikkerhetsråd og advarsler"-heftet nøyde før første gangs bruk.
- Noen deler av apparatet er lett smurt. Følgelig kan en lett røyk oppdages første gang apparatet brukes. Etter kort tid vil denne røyken forsvinne.

BRUK

- Trekk strømledningen helt ut før du kobler den til.
- Koble apparatet til strømnettet.
- Skjermen vil vise "OFF", som indikerer at apparatet er i stand-by.
- Slå på apparatet ved å trykke på av/på-knappen (B) i 3 sekunder.
- Velg ønsket temperatur med temperaturvelgerknappene (C). Temperaturen kan justeres i 6 nivåer mellom 130 °C – 230 °C.
- La det varmes opp i noen minutter. Temperaturdisplayet (D) vil vise økning eller reduksjon av temperaturen til den valgte temperaturen er nådd.
- Under bruk av apparatet vil kontrollampene (F) tennes, noe som indikerer at varmeelementene fungerer som et sikkerhetstiltak. Du kan slå på eller av pilotlyset ved å trykke på "SAFE ACTIVE"-knappen (E) i 3 sekunder.

IONISK FUNKSJON

- Apparatet kan generere negative ioner.
- Når apparatet er i drift, aktiverer det automatisk generering av negative ioner.
- Negative ioner er nyttige for å fjerne statisk elektrisitet og krus i håret.

MINNEFUNKSJON

- Apparatet husker den siste temperaturinnstillingen.
- Når apparatet er i drift, vil standardtemperaturen være den sist valgte temperaturen.

STAND-BY FUNCTION

- For å spare energi går enheten i standby etter 60 minutter hvis brukeren ikke bruker den. Displayet vil vise "OFF".
- For å gå tilbake til normal drift trykker du på apparatets av/på-knapp (B) i 3 sekunder.

NÅR DU ER FERDIG BRUKE APPARATET

- Slå av apparatet ved å trykke på av/på-knappen (B) i 3 sekunder.
- Koble apparatet fra strømnettet.
- La det avkjøles.

RENGJØRING

- Koble apparatet fra strømnettet og la det avkjøles før du utfører noen rengjøringsoppgaver.
- Rengjør utstyret med en fuktig klut med noen dråper oppvaskmiddel og tørk deretter.
- Ikke bruk løsemidler eller produkter med sur eller base pH som blekemiddel eller skuremidler til rengjøring av apparatet.
- Senk aldri apparatet i vann eller annen væske eller plasser det under rennende vann.
- Hvis apparatet ikke er i god renholdstilstand, kan overflaten forringes og ubønnhørlig påvirke varigheten av apparatets levetid og kan bli usikker å bruke.

**RÄTNINGSBORSTE
EXPERT ION BRUSH****BESKRIVNING**

- A Kropp
- B På/av-knapp
- C Temperaturväljarens knappar
- D Visning av temperatur
- E Knapp "SÄKER AKTIV"
- F Kontrollampor
- G Styva borstar
- H Keramisk värmeplatta

ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL

- Dra ut apparatens nätkabel helt före varje användningstillfälle.
- Använd inte apparaten på vått hår.
- Använd inte apparaten om på/av-knappen inte fungerar.
- Om du använder apparaten i ett badrum eller liknande, koppla ur apparaten från elnätet när den inte används, även om det bara är för en kort stund, eftersom närbet till vatten innebär en risk, även om apparaten är främkopplad.
- Koppla bort apparaten från elnätet när den inte används och innan du påbörjar någon rengöring.
- Förvara apparaten utom räckhåll för barn och/eller personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap.
- Förvara inte apparaten om den fortfarande är varm.
- Lämna aldrig apparaten inkopplad och utan uppsikt när den inte används. Detta sparar energi och förlänger apparatens livslängd.
- Låt aldrig apparaten vila mot en yta när den används.
- Använd inte apparaten tillsammans med husdjur eller andra djur.
- Använd inte apparaten för att torka textilier av något slag.

**INSTRUKTIONER FÖR
ANVÄNDNING****FÖRE ANVÄNDNING**

- Se till att alla produktens förpackningar har avlägsnats.
- Läs igenom häftet "Säkerhetsanvisningar och varning" noggrant före första användningen.
- Vissa delar av apparaten har smörjts in lätt. Förlaktligen kan en lätt rökutveckling detekteras första gången apparaten används. Efter en kort stund försvinner röken.

ANVÄNDNING

- Dra ut nätkabeln helt innan du ansluter den.
- Anslut apparaten till elnätet.
- Skärmen visar "OFF", vilket indikerar att apparaten är i standby-läge.
- Slå på apparaten genom att hålla On/Off-knappen (B) intyckt i 3 sekunder.
- Välj önskad temperatur med temperaturväljarens knappar (C). Temperaturen kan justeras i 6 nivåer mellan 130 °C - 230 °C.
- Låt värmas upp i några minuter. Temperaturdisplayen (D) visar hur temperaturen ökar eller minskar tills den valda temperaturen har uppnåtts.
- När apparaten används tänds kontrollamporna (F), vilket indikerar att värmeelementen arbetar som en säkerhetsåtgärd. Du kan tända eller släcka kontrollampen genom att trycka på knappen "SAFE ACTIVE" (E) i 3 sekunder.

IONISK FUNKTION

- Apparaten kan generera negativa joner.
- När apparaten är i drift aktiveras automatiskt genereringen av negativa joner.
- Negativa joner är användbara för att ta bort statisk elektricitet och frisigt hår.

MINNESFUNKTION

- Apparaten kommer ihåg den senaste temperaturinställningen.
- När apparaten är i drift kommer standardtemperaturen att vara den senast valda temperaturen.

STANDBY-FUNKTION

- För att spara energi går enheten i standby efter 60 minuter om användaren inte använder den. Displayen kommer att visa "OFF".
- För att återgå till normal drift trycker du bara på apparatens på/av-knapp (B) i 3 sekunder.

NÄR DU HAR SLUTAT ANVÄNDÅ APPARATEN

- Stäng av apparaten genom att hålla On/Off-knappen (B) intryckt i 3 sekunder.
- Koppla bort apparaten från elnätet.
- Låt svalna.

RENGÖRING

- Koppla bort apparaten från elnätet och låt den svalna innan du börjar rengöra den.
- Rengör utrustningen med en fuktig trasa med några droppar diskmedel och torka sedan.
- Använd inte lösningsmedel, produkter med surt eller basiskt pH-värde, t.ex. blekmedel, eller slipmedel för rengöring av apparaten.
- Sänk aldrig ner apparaten i vatten eller någon annan vätska och placera den inte under rinnande vatten.
- Om apparaten inte är ren och i gott skick kan dess yta försämras, vilket oundvikligen påverkar apparatens livslängd och kan leda till att den inte längre är säker att använda.

**SUORISTUSHARJA
EXPERT ION BRUSH****KUVAUS**

- A Keho
- B On/Off-painike
- C Lämpötilan valintapainikkeet
- D Lämpötilan näyttö
- E "SAFE ACTIVE"-painike
- F Ohjausvalot
- G Jäykät harjakset
- H Keraaminen lämmityslevy

KÄYTÖ JA HOITO

- Vedä laitteen syöttöjohto kokonaan ulos ennen jokaista käytökertaa.
- Älä käytä laitetta kosteisiin huiksiin.
- Älä käytä laitetta, jos on/off-painike ei toimi.
- Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa tai vastaavassa tilassa, irrota laite sähköverkosta, kun se ei ole käytössä, vaikka se olisi vain hetken aikaa, sillä veden läheisyyssä aiheuttaa riskin, vaikka laite olisi irrotettu.
- Irrota laite sähköverkosta, kun sitä ei käytetä, ja ennen kuin ryhdyt puhdistustöihin.
- Säilytä tätä laitetta lasten ja/tai fyysisesti, aistien tai henkisesti heikentyneiden henkilöiden ulottumattomissa tai kokemuksen ja tietojen putteeseen.
- Älä säilytä laitetta, jos se on vielä kuumaa.
- Älä koskaan jätä laitetta kytkettyän ja ilman valvontaa, jos se ei ole käytössä. Tämä säästää energiaa ja pidentää laitteen käyttöikää.
- Älä koskaan nojaa laitetta pintaan käytön aikana.
- Älä käytä laitetta lemmikkien tai eläinten kanssa.
- Älä käytä laitetta minkäänlaisten tekstilien kuivaamiseen.

KÄYTÖÖHJEET**ENNEN KÄYTÖÄ**

- Varmista, että kaikki tuotteen pakkaukset on poistettu.
- Lue "Turvallisuusohjeet ja varoitukset" -kirjanen huolellisesti ennen ensimmäistä käytötä.
- Jotkin laitteen osat on voideltu kevyesti. Nämä ollen laitteen ensimmäisellä käytökerralla voi havaita lievää savua. Lyhyen ajan kuluttua tämä savu häviää.

KÄYTÄ

- Pidennä syöttöjohto kokonaan ennen sen kytkemistä.
- Kytke laite verkkovirtaan.
- Näytössä näky "OFF", mikä tarkoittaa, että laite on valmiustilaassa.
- Kytke laite päälle painamalla On/Off-painiketta (B) 3 sekunnin ajan.
- Valitse haluamasi lämpötila lämpötilavalintapainikkeilla (C). Lämpötila voidaan säättää kuidella tasolla välillä 130 °C - 230 °C.
- Anna lämmetä muutama minuutti. Lämpötilan näyttö (D) näyttää lämpötilan nousun tai laskun, kunnes valittu lämpötila on saavutettu.
- Laitteen käytön aikana sytyvät merkkivalot (F), jotka osoittavat, että lämmityselementit toimivat turvallisuuksienpiteenä. Voit sytyttää tai sammuttaa merkkivalon painamalla "SAFE ACTIVE"-painiketta (E) 3 sekunnin ajan.

IONIC-TOIMINTO

- Laite voi tuottaa negatiivisia ioneja.
- Kun laite on toiminossa, se aktivoi automaatisesti negatiivisten ionien tuottamisen.
- Negatiiviset ionit ovat hyödyllisiä poistamaan staattista sähköä ja hiusten pöröisyyttä.

MUISTITOIMINTO

- Laite muistaa viimeisimmän lämpötila-asetuksen.
- Kun laite on toiminossa, oletuslämpötila on viimeksi valittu lämpötila.

STAND-BY-TOIMINTO

- Energian säästämiseksi laite siirtyy valmiustilaan 60 minuutin kuluttua, jos käyttäjä ei käytä sitä. Näytössä näkyy "OFF".
- Voit palata normaaliliin toimintaan painamalla laitteen On/Off-painiketta (B) 3 sekunnin ajan.

KUN OLET LOPETTANUT LAITTEEN KÄYTÖN

- Sammuta laite painamalla On/Off-painiketta (B) 3 sekunnin ajan.

- Irrota laite sähköverkosta.
- Anna jäähnyä.

PUHDISTUS

- Irrota laite sähköverkosta ja anna sen jäähnyä ennen puhdistustöitä.
- Puhdista laite kostealla liinalla, johon on lisätty muutama tippa pesuainetta, ja kuivaa se sitten.
- Älä käytä laitteen puhdistamiseen liuottimia, happamia tai emäksisiä tuotteita, kuten valkaisuaineita, tai hankaavia tuotteita.
- Älä koskaan upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen tai aseta sitä juoksevan veden alle.
- Jos laitteen puhtaus ei ole hyvässä kunnossa, sen pinta voi rapiistua ja vaikuttaa väijäämättä laitteen käyttöikään, ja siitä voi tulla vaarallinen käyttää.

**DÜZLEŞTİRME FIRÇASI
EXPERT ION BRUSH****AÇIKLAMA**

- A Vücut
- B Açma/Kapama düğmesi
- C Sıcaklık seçme düğmeleri
- D Sıcaklık göstergesi
- E "GÜVENLİ AKTİF" butonu
- F Pilot ışıkları
- G Sert killar
- H Seramik ısıtma plakası

KULLANIM VE BAKIM

- Her kullanımdan önce cihazın elektrik kablosunu tamamen uzatın.
- Cihazı ıslak saçta kullanmayın.
- Açıma/kapama düğmesi çalışmıyorsa cihazı kullanmayın.
- Cihazı banyo veya benzeri bir yerde kullanıyorsanız, kısa süreliğine bile olsa, kullanılmadığı zamanlarda fışını prizden çekiniz, çünkü cihaz elektrik bağlantısı kesilse bile suya yakınılığı risk taşıır.
- Kullanılmadığı zaman ve herhangi bir temizlik işlemine başlamadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin.
- Bu cihazı çocukların ve/veya fiziksel, duyusal veya zihinsel engelli veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişilerin erişemeyeceği bir yerde saklayın.
- Cihazı hala sıcaksa saklamayın.
- Kullanılmadığı sürece cihazı asla bağlı ve gözetimsiz bırakmayın. Bu enerji tasarrufu sağlar ve cihazın ömrünü uzatır.
- Cihazı kullanım sırasında asla bir yüzeye koymayın.
- Cihazı evcil hayvanlarla veya hayvanlarla birlikte kullanmayın.
- Cihazı herhangi bir tür kumaşı kurutmak için kullanmayın.

KULLANIM TALIMATLARI**KULLANMADAN ÖNCE**

- Ürünün tüm ambalajının çıkarıldığından emin olun.
- Lütfen ilk kullanımdan önce "Güvenlik tavsiyeleri ve uyarılar" kitapçığını dikkatlice okuyunuz.
- Cihazın bazı parçaları hafifçe yağlanmıştır. Sonuç olarak, cihaz ilk kez kullanıldığında hafif bir duman algılanabilir. Kısa bir süre sonra bu duman kaybolacaktır.

KULLANIM

- Fişi prize takmadan önce elektrik kablosunu tamamen uzatın.
- Cihazı şebekeye bağlayın.
- Ekranda cihazın beklemekte olduğunu belirten "KAPALI" mesajı görünecektir.
- Açıma/Kapama tuşuna (B) 3 saniye basarak cihazı açın.
- Sıcaklık seçme düğmelerini (C) kullanarak istediğiniz sıcaklığı seçin. Sıcaklık 130 °C – 230 °C arasında 6 kademe ayarlanabilmektedir.
- Birkaç dakika ısınmaya bırakın. Sıcaklık göstergesi (D), seçilen sıcaklığı ulaştıralana kadar sıcaklığın artışını veya azalmasını gösterecektir.
- Cihazın kullanımı sırasında güvenlik önlemi olarak ısıtma elemanlarının çalıştığını gösteren pilot ışıklar (F) yanacaktr. "GÜVENLİ AKTİF" butonuna (E) 3 saniye basarak pilot ışığı açabilir veya kapatabilirsiniz.

İYONİK FONKSİYON

- Cihaz negatif iyonlar üretebilir.
- Cihaz çalışmaya başladıkten sonra negatif iyon oluşumunu otomatik olarak etkinleştirir.
- Negatif iyonlar, statik elektrliğin ve saç kıvrımının giderilmesinde faydalıdır.

BELLEK FONKSİYONU

- Cihaz son sıcaklık ayarını hatırlar.
- Cihaz çalıştırıldığında, varsayılan sıcaklık en son seçilen sıcaklık olacaktır.

BEKLEME FONKSİYONU

- Enerji tasarrufu sağlamak amacıyla, kullanıcı cihazı kullanmadığı takdirde cihaz 60 dakika sonra bekleme moduna geçmektedir. Ekranda "KAPALI" ifadesi görünecektir.
- Normal çalışmaya dönmek için cihazın Açıma/Kapama düğmesine (B) 3 saniye süreyle basmanız yeterlidir.

CİHAZIN KULLANIMI BİTİRDİKTEM SONRA

- Açıma/Kapama tuşuna (B) 3 saniye basarak cihazı kapatın.

- Cihazın fışını prizden çekin.
- Soğumaya bırakın.

TEMİZLİK

- Herhangi bir temizlik işlemine başlamadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin ve soğumasını bekleyin.
- Ekipmanı birkaç damla bulaşık deterjanı eklenmiş nemli bir bezle temizleyin ve ardından kurulayın.
- Cihazı temizlemek için çözüçüler veya ağartıcı gibi asit veya baz pH'ına sahip ürünler veya aşındırıcı ürünler kullanmayın.
- Cihazı asla suya veya başka bir sıvuya batırmayın veya akan suyun altına koymayın.
- Cihaz temiz durumda değilse, yüzeyi bozulabilir ve cihazın kullanım ömrünü geri döndürülemez şekilde etkileyebilir ve kullanımı güvensiz hale gelebilir.

مبرשת מהליקה
EXPERT ION BRUSH

תיאור

- הפעל את המכשיר על ידי לחיצה על לחץ הפעלה/כיבוי (B) למשך 3 שניות.
- בחר את הטמפרטורה הרצiosa באמצעות לחצני בורר הטמפרטורה (C). ניתן להזין את הטמפרטורה ב-6 ומעלה בין 130°C – 230°C .
- מניהום להתחכם לכמה דקות. חצוגת הטמפרטורה (D) תציג את העלייה או הירידה של הטמפרטורה עד הגעה לטמפרטורה שנבחרה.
- במהלך השימוש במכשיר, נורת הפילוס (F) יידלק, מה שמצוין בשנייה החומר פעלים אטמוספראית. אתה יכול להלך או לבכות את נורית הפילוס על ידי לחיצה על כפתור "פעיל בטוח" (E) למשך 3 שניות.

פונקציה יונית

- המכשיר יוכל ליצר יונים שליליים.
- ברגע שהמכשיר פועל, הוא מפעיל אוטומטית את ייצור יונים שליליים.
- יונים שליליים שימושיים להסרת החשלם הפטטי וקרו השיעעה.

פונקציית זיכרון

- המכשיר זכר את הגדרת הטמפרטורה الأخيرة.
- ברגע שהמכשיר פועל, טמפרטורת ברירת המחדל תהיה הטמפרטורה الأخيرة שנבחרה.

פונקציית המתנה

- על מנת לחסוך באנרגיה, המכשיר עבר למאובט המתנה לאחר 60 דקות אם המשמשו אותו מושתמש בו התחגנה תראה "OFF".
- כדי לחזור לפעללה הנורית פשט לחץ על לחץ הפעלה/כיבוי של המכשיר (B) למשך 3 שניות.

לאחר שימוש להשתמש במכשיר

- כבה את המכשיר על ידי לחיצה על לחץ הפעלה/כיבוי (B) למשך 3 שניות.
- נתק את המכשיר מהחשלם.
- מנקיים לחתורה.

ניקוי

- נתק את המכשיר מהחשלם ואפשר לו לתקדר לפני ביצוע כל שימוש ניקוי.
- נקה את החיזור עם מטלית לחזה עם כמה טיפולות של נחל כביסה ולאחר מכן יבש.
- אין לשימוש במילוי, או במוצרם בעלי חומצה או HCl בסיסי כגון אקונומיקה, או מוצרים שוחקים, לנקיי המכשיר.
- לעיתים אל תטבול את המכשיר במים או בכל נחל אחר ועל תנינה אותן מוחחת למים זומיים.
- אם המכשיר אינו במצב ניקין טוב, פנו לשטח של עולמים להתקלקל ולהשפשע ללא חוץ על משך חיו השימושים של המכשיר ועלולים להפוך לא בטוחים לשימוש.

שימוש וטיפול

- הארך את כל החשמל של המכשיר במלואו לפני כל שימוש.
- אין להשתמש במכשיר על שער רטוב.
- אל תשתמש במכשיר אם לחץ הפעלה/כיבוי אינו פועל.
- אם אתה משתמש במכשיר בחדר אמבטיה או במקום דומה, נתק את המכשיר מהחשלם כאשר הוא אינו בשימוש, גם אם זה רק לזמן קצר, שכן קבירה למים בכוכה בסיכון, גם אם המכשיר מנותק.
- נתק את המכשיר מהחשלם כאשר אינו בשימוש ולפניהם משימת ניקוי בלבד.
- אחסן מכשיר זה הרחק מההישג ידים של ילדים / או אנשים עם חוסר שווון וידע פיזיים, תחומיים או נפשיים מפותחים.
- אין לאחסן את המכשיר אם הוא עדין חם.
- לעיתים אל תשאיר את המכשיר מוחזר ולא השגהה אם אינו בשימוש. זה הוכח באנרגיה ומאריך את חיי המכשיר.
- לעיתים אל תניין את המכשיר על משטח בомн השימוש.
- אין להשתמש במכשיר עם חיות מחמד או בעלי חיים.
- אין להשתמש במכשיר ליבוש טקסטיל מכל סוג שהוא.

הוראות לשימוש

לפני השימוש

- רודא כל אריזות המוצר והסרג.
- אנא קרא בעיון את חוברת "עצות ואזהרות בטיחות" לפני השימוש הראשון.
- כלוקט מסודימים של המכשיר שעשו לחיות מושתת עשן קל, לאחר ומן קצה העשן זהה ייעלם.

להשתמש

- הארך את כל החשמל להחלתו לפני חיבורו.
- חבר את המכשיר לרשת החשמל.
- המסק יראה "OFF", המציין שהמכשיר במצב המתנה.

وصف

A	جسم
B	زر تشغيل / إيقاف
C	أزرار تحديد درجة الحرارة
D	عرض درجة الحرارة
E	زر "آهن نشط".
F	أضواء الطيارة
G	شعيرات قاسية
H	لوحة تسخين من السيراميك

الاستخدام والعناية

- قم بتمديد سلك إمداد الجهاز بالكامل قبل كل استخدام.
- لا تستخدم الجهاز على الشعر الربط.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان زر التشغيل/إيقاف لا يعمل.
- إذا كنت تستخدم الجهاز في الحمام أو مكان مشابه، فاقبض الجهاز من التيار الكهربائي عندما لا يكون قيد الاستخدام، حتى لو كان ذلك لفترة قصيرة فقط، لأن القرب من الماء ينطوي على خطر، حتى لو تم فصل الجهاز.
- اقبض الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي عند عدم استخدامه وقبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- قم بتحذير هذا الجهاز بعيداً عن متناول الأطفال وأو الأشخاص ذوي الإعاقة الحسديه أو الحسيه أو العقلية أو الذين يفتقرن إلى الخبرة والمعرفة.
- لا تقم بتخزين الجهاز إذا كان لا يزال ساخناً.
- لا تترك الجهاز أبداً متصلاً دون مراعاة إذا لم يكن قيد الاستخدام، وهذا يوفر الطاقة ويطيل عمر الجهاز.
- لا تضع الجهاز أبداً على أي سطح أثناء الاستخدام.
- لا تستخدم الجهاز مع الحيوانات الأليفة أو الحيوانات.
- لا تستخدم الجهاز لتجفيف المنسوجات من أي نوع.

تنظيف

- أفضل الجهاز عن مصدر التيار الكهربائي واتركه يبرد قبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- قم بتنظيف الجهاز بقطعة قماش مبللة مع بعض قطرات من سائل الغسيل ثم جففها.
- لا تستخدم المذيبات أو المنتجات التي تحتوي على درجة حموضة حمضية أو قاعدية مثل مواد التبييض أو المنتجات الكاشطة لتنظيف الجهاز.
- لا تغمر الجهاز أبداً في الماء أو أي سائل آخر أو تضعه تحت الماء الجاري.
- إذا لم يكن الجهاز في حالة جيدة من النظافة، فقد يتدهور سطحه ويؤثر بشكل لا محالة على مدة العمر الإنتاجي للجهاز وقد يصبح غير آمن للستخدام.

تعليمات الاستخدام

قبل الاستعمال

- تأكد من إزالة جميع عبوات المنتج.
- يرجى قراءة كيبل "تصائح وتحذيرات السلامة" بعناية قبل استخدام الأول.
- تم دهن بعض أجزاء الجهاز بقليل من الزيت. وبالتالي، عند استخدام الجهاز لأول مرة، قد يتم اكتشاف دخان خفيف، وبعد فترة قصيرة سيختفي هذا الدخان.

يستخدم

- قم بتمديد سلك الإمداد بالكامل قبل توصيله.
- قم بتوصيل الجهاز بالتيار الكهربائي.
- ستظهر الشاشة "OFF" ، مما يشير إلى أن الجهاز في وضع الاستعداد.
- قم بتشغيل الجهاز بالضغط على زر التشغيل/إيقاف (B) لمدة 3 ثوانٍ.
- حدد درجة الحرارة المطلوبة باستخدام أزرار تحديد درجة الحرارة (C). يمكن تعديل درجة الحرارة في 6 مستويات بين 130 درجة مئوية - 230 درجة مئوية.

sOlac

www.solac.com

